

ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны
«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в
паремиологии (на материале французского, русского и тувинского
языков)»

на соискание ученой степени доктора филологических наук
по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-
сопоставительная лингвистика

Диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» выполнено в рамках нового направления лингвистических исследований, а именно, аксиопаремиологии, позволяющего изучить универсальные и специфические способы языковой репрезентации ценностных ориентаций разных этносов. Обращение автора диссертации к материалу языков, относящихся к европейскому, евразийскому и азиатскому типам культур, обусловлено необходимостью оценить влияние культуры на аксиологическую семантику паремий и установить универсальные и этноспецифические тенденции в целях способствования созданию эффективного межкультурного полилога. Таким образом, **актуальность** диссертации состоит в разработке собственной комплексной методики анализа пословиц и поговорок, имеющих в своем составе лингвоаксиологические маркеры, для разработки типологии способов репрезентации ценностных доминант.

Выносимые на защиту **положения** не вызывают возражений, четко сформулированы и отражают наиболее важные результаты проведенного диссертационного исследования. Н.Ю. Нелюбова использует авторскую картотеку русских, французских и тувинских паремий, включающую до 31000 единиц из тематически организованных словарей, с целью выявить ключевые семантические компоненты паремий как элементы ядерной зоны их системы, эксплицитно или имплицитно связанные с теми или иными ценностями. В диссертации доказано, в том числе с применением количественных методов,

что одинаковые ценности в разных лингвокультурах могут занимать разное место, и это находит отражение в семантике и структуре паремий. В составе паремиофондов рассматриваемых языков выделены основные тематико-аксиологические группы, а также определена номинативная плотность представляющих их лингвоаксиологических маркеров, что позволило сделать выводы о степени ценности аксиологических доминант.

Особую научную значимость представляет разработанная автором модель ядерно-периферийной структуры лингвоаксиологических маркеров, включающей четыре типа единиц на лексическом уровне, которые эксплицитно и имплицитно представляют определенные аксиологические доминанты. Применение данной модели открывает новые перспективы для многоаспектного и глубинного исследования паремиологического фонда языков, определяя **новизну исследования**.

Материалы диссертации прошли надлежащую **апробацию** на международных и всероссийских конференциях, диссертационное исследование апробировано в 46 научных публикациях, включая публикации в рецензируемых научных изданиях ВАК РФ и монографии.

Диссертационное исследование Нелубовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы выявления и систематизации ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в паремиологическом фонде языков, имеющей важное значение для теории языка в целом и теории межкультурной коммуникации в частности. Работа **соответствует требованиям**, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного

ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук (10.02.04 – германские языки),
профессор, профессор кафедры иностранных
языков и лингводидактики
Педагогического института
федерального государственного
бюджетного образовательного учреждения
высшего образования «Иркутский
государственный университет»

Богданова Светлана Юрьевна



29.08.2025

664003, г. Иркутск, ул. К. Маркса, 1.
Телефон +7 3952 521931
rusjar@mail.ru

Я, Богданова С.Ю., не возражаю против включения моих персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки.



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. - Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

Актуальность диссертационного исследования Нелюбовой Н.Ю. «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» не вызывает сомнений, поскольку в ней решаются проблемы, занимающие важнейшее место в современной лингвистике, в которой ширится взгляд на фольклор как на аккумулированное знание, определенную систему мировоззрения и средоточие этнокультурных традиций. Тема диссертации находится в русле бурно развивающихся междисциплинарных разделов языкознания - когнитивистики, этнолингвистики, лингвокультурологии и аксиологической лингвистики, что также мотивирует современность и научную значимость рецензируемой работы.

Безусловно, удачным является выбор для контрастивного анализа паремиологии французского, русского и тувинского народов, ибо эмпирическая база исследования, с одной стороны, представляет три разноструктурных языка, с другой – три типа культуры (западной, евразийской и восточной), таким образом, материал позволяет определить как универсальное, так и этноспецифичное в аксиологическом моделировании мира.

Научная новизна проведенного исследования видится в разработке и апробации комплексной методики исследования аксиологического потенциала паремий, в ранжировании ценностей и установлении их аксиологической валентности, в моделировании полевой структуры

лингвоаксиологических маркеров с учетом разных уровней языковой структуры, во введении в научный оборот понятий *аксиологический синкретизм* компонентов паремий, аксиологической валентности и сопредельных ценностей и др.

Автореферат дает четкое представление о концептуальности диссертации Нелюбовой Н.Ю. и ее *теоретической значимости*: в ней сопоставительная лингвоаксиология получила теоретическое развитие как в части разработки и уточнении терминологического аппарата, так и в смысле совершенствования методологии лингвоаксиологического анализа малых жанров фольклора. Кроме того, общая паремиология и лингвокультурология обогатились оригинальной трактовкой большого объема паремиологических данных (более 30 тысяч примеров), в том числе, малоизвестных (тувинский материал).

Материалы и результаты исследования найдут свое практическое применение как в научно-исследовательской, так и образовательной сферах: в лексикографии при составлении паремиологических и аксиологических, лингвокультурологических словарей; в применении апробированного алгоритма аксиологического анализа паремий при исследовании других лингвокультур; в преподавании спецкурсов по паремиологии, лингвокультурологии, лингвострановедению, этнолингвистике и межкультурной коммуникации, в практике преподавания иностранных языков.

Широкая апробация полученных автором результатов соответствуют докторскому статусу исследования: 2 коллективные монографии, 14 статей в изданиях, входящих в международные базы цитирования Scopus и Web of Science, 14 статей в рецензируемых изданиях, рекомендованных ВАК РФ, 16 публикаций в прочих изданиях. К числу достижений следует отнести и активное участие автора в грантовых программах РУДН, и широкую географию научных докладов (Прага, Малага, Москва, Санкт-Петербург, Казань, Кострома, Ялта, Абакан, Челябинск, Петрозаводск, Тамбов и др.).

Диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы выявления и систематизации ценностных доминант в паремиологии разных народов, имеющей важное значение для аксиологической лингвистики. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. - Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Против включения персональных данных, содержащихся в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

доктор филологических наук (10.02.01 – Русский язык), профессор,
зав. кафедрой лингвистического образования для иностранных студентов
ФГАОУ ВО «Казанский (Приволжский) федеральный университет»,

29.08.2025

Бочина Татьяна Геннадьевна

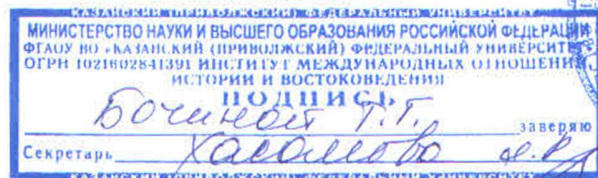
Адрес места работы:

420008, г. Казань, ул. Кремлевская, д. 18,

«ФГАОУ ВО «Казанский (Приволжский) федеральный университет»

тел.: +7 (843)233-71-09 - справочная; +7 (843)292-69-77 - приемная ректора

e-mail: public.mail@kpfu.ru



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Н.Ю. НЕЛЮБОВОЙ
«АКСИОЛОГИЧЕСКИЕ ДОМИНАНТЫ ЛИНГВОКУЛЬТУРЫ И ИХ
МАРКИРОВАННОСТЬ В ПАРЕМИОЛОГИИ (НА МАТЕРИАЛЕ ФРАНЦУЗСКОГО,
РУССКОГО И ТУВИНСКОГО ЯЗЫКОВ)»,

представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по
специальности

5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

Проблематика диссертационного исследования Н.Ю. Нелюбовой отличается несомненной **актуальностью**, которая определяется важностью развития терминологического аппарата аксиопаремиологии; целесообразностью всестороннего изучения традиционных (представленных в паремиях) ценностных ориентаций представителей различных лингвокультур в условиях создания эффективного межкультурного полилога. Востребованным является создание комплексной методики анализа языковой репрезентации аксиологических доминант с учетом критериев их ранжирования, предложенной автором типологии лингвоаксиологических маркеров и их комбинаторики с целью учета полученных результатов в коммуникации и переводческой деятельности.

Диссертация обладает несомненной **научной новизной** и **теоретической значимостью**. Автором был уточнен ряд понятий лингвоаксиологии, а также предложены новые термины (*аксиологический синкретизм* применительно к компонентам паремий; *сопредельная ценность*) и заложены основы нового научного междисциплинарного направления *лингвогастика*. Комплексный подход, подразумевающий сочетание необходимых методов и приемов, реализованный в рецензируемой работе, применим к материалу других языков в процессе его анализа в аксиологическом ключе (что обуславливает перспективы проведенного исследования) и является важным вкладом в дальнейшее развитие лингвоаксиологии и паремиологии. **Практическая ценность** состоит в возможности использования полученных результатов при подготовке лекционных курсов и на практических занятиях по французскому, русскому и тувинскому языкам, при составлении словарей пословиц и поговорок, в переводческой практике.

Одобрения заслуживает логика построения работы (ее структура соответствует поставленным цели и задачам), научный стиль изложения, высокий уровень владения языковым материалом, глубина анализа солидного массива паремий и четкость формулировок основных позиций диссертации. Результаты, **объективность** и **достоверность** которых не вызывает сомнений,

прошли серьезную **апробацию** (46 работ по теме диссертации, 28 из которых напечатаны в научных журналах, входящих в Международные базы цитирования и Перечень ВАК) и достаточно полно отражены в публикациях и докладах на многочисленных научных мероприятиях.

Учитывая вышесказанное, мы пришли к заключению, что диссертация Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы определения комплексного изучения аксиологических доминант в паремиологических фондах трех разноструктурных языков, имеющей важное значение для лингвоаксиологии и современного этапа развития паремиологии. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук (10.02.19 Теория языка),
профессор, профессор кафедры филологии, межкультурной коммуникации и журналистики
ФГАОУ ВО "Мурманский арктический университет"

Иванищева Ольга Николаевна

Против включения персональных данных, содержащихся в отзыве, в документы, связанные с защитой диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

Адрес места работы:

183010, г. Мурманск, улица Спортивная, д. 13;

тел.: +7 (815-2) 21-38-01;

e-mail: office@mauniver.ru

дата: 10.09.2025

*Подпись Иванищевой Ольги Николаевны заверено
верующий специалист
по кадрам
10.09.2025г.*



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (Москва – 2025)

Рецензируемое исследование посвящено характеристике ценностей в пословицах языков разных народов. **Актуальность** этой проблемы обусловлена тем, что аксиологическая лингвистика является активно развивающимся направлением современного гуманитарного знания, пословицы в концентрированном виде содержат важнейшие ориентиры поведения и при этом отличаются определенным своеобразием, которое еще недостаточно описано в научной литературе.

Научная новизна обсуждаемой работы состоит в комплексной сопоставительной характеристике аксиологических доминант, отраженных в паремиологических высказываниях разных народов. Автору удалось разработать модель описания выявления и описания ценностей и норм поведения, выраженных в пословицах, систематизировать весьма представительный фонд французских, русских и тувинских пословиц, установить общие и отличительные признаки продвигаемых ценностей в этих аксиогенных текстах.

Теоретическая значимость рассматриваемого исследования заключается в том, что эта работа вносит существенный вклад в развитие лингвокультурологии и аксиологической лингвистики, характеризуя ценностную картину мира, отраженную в паремиологии, и уточняя этнокультурную специфику осмысления аксиогенных текстов.

Не вызывает сомнений **практическая ценность** рецензируемой работы: наблюдения и выводы автора должны найти применение в курсах лингвокультурологии, межкультурной коммуникации и лингвистики текста.

В перспективе было бы интересно проанализировать осмысление ценностей, выраженных в пословицах, в медийном и сетевом типах дискурса.

Диссертация Наталии Юрьевны Нелюбовой «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является

законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы моделирования ценностей, отраженных в коммуникации, имеющей важное значение для антропологической лингвистики. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Против включения персональных данных, содержащихся в отзыве, в документы, связанные с защитой диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

Доктор филологических наук (10.02.04 Германские языки), профессор, декан филологического факультета ФГБОУ ВО «Государственный институт русского языка им. А.С. Пушкина»

Карасик Владимир Ильич

«25» августа 2025 г.

Контактная информация: Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Государственный институт русского языка им. А.С. Пушкина», филологический факультет

Адрес: 117485, Россия, г. Москва, ул. Академика Волгина, д. 6.

Тел.: +7 (495) 330-86-01

Электронная почта: vikarasik@pushkin.institute

Официальный сайт организации: <https://www.pushkin.institute>



КАДРОВАЯ СЛУЖБА:

Карасик В.И.

*Ведущий специалист
Судришова О.В.*

ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Пелобовой Натальи Юрьевны
«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность
в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского
языков)», представленной на соискание ученой степени доктора
филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и
сравнительно-сопоставительная лингвистика (Москва – 2025)

Усиление процессов глобализации, интеграция экономических, политических, общественных структур в рамках регионов, стран, мира, стирание социокультурных барьеров между народами и государствами оказывают влияние на получение и распространение новых знаний, передачу из поколения в поколение гуманистических ценностей. Фактором, сопутствующим этим процессам, выступает язык как инструмент мыслительных процессов и индикатор мировосприятия, как необходимое условие диалога культур и единения сознаний коммуникантов, как культурный код конкретной нации, определяющий ее специфическую картину мира. В этом отношении комплексное исследование ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в паремиологическом фонде языков, представляющих разные типы культур как факторы влияния на систему ценностей, каким является работа Н.Ю. Пелобовой, представляется **актуальным**.

Научная новизна исследования Н.Ю. Пелобовой обусловлена тем, что в нем впервые в качестве объекта исследования выступают паремиологические фонды французского, русского и тувинского языков, относящихся к различным типам лингвокультур.

Диссертант выдвигает и последовательно аргументирует **гипотезу** исследования, согласно которой ключевые семантические компоненты паремий как элементы ядерной зоны их системы, эксплицитно или имплицитно связанные с теми или иными ценностями, обнаруживают большую или меньшую плотность номинации, а также демонстрируют разную аксиологическую валентность, если предположить, что специфика языков и культур проявляется в особенностях представления и взаимодействия различных ценностей в виде лингвоаксиологических маркеров. Обозначенные показатели выступают основными критериями значимости ценности, как и количественная представленность, выявленная в результате ранжирования и демонстрирующая, что одинаковые ценности в разных лингвокультурах могут занимать разное место.

Основательная **методологическая база**, логичность построения исследования, репрезентативный объем анализируемого **материала**, представленного авторской картотеккой французских (3170 единиц), русских (27322 единицы) и тувинских (450 единиц) паремий, полученной путем сплошной выборки из тематически организованных словарей: «Dictionnaire de proverbes et dictons» F. Montreynaud, A. Pierron, F. Suzzoni, электронной

базы . – <http://www.linternaute.fr/proverbe/theme/>; сборников «Народная мудрость. Русские пословицы» В.М. Мокиенко и Т.Г. Пикитиной; «Словарь-тезаурус русских пословиц, поговорок и метких выражений» В.И. Зимина; «Тувинские пословицы и поговорки» М. Хадаханю, О. Саган-оола, «Пословицы и поговорки тувинского народа» Б.К. Будупа. Все это, несомненно, подтверждают достоверность и объективность полученных результатов.

Результаты исследования И.Ю. Пелобовой обладают несомненной **теоретической и практической** ценностью и могут быть использованы в лексикографической практике при составлении многоязычных словарей паремий, в том числе в аксиологической паремиографии и фразеографии; в вузовской практике при подготовке теоретических курсов по лексикологии и фразеологии французского, русского и тувинского языков, спецкурсов по паремиологии, лингвокультурологии, лингвострановедению, этнолингвистике и межкультурной коммуникации.

Опубликованные по теме диссертации научные статьи в полной мере отражают основное содержание проведенного исследования.

Автореферат диссертации И.Ю. Пелобовой содержит все необходимые компоненты, отличается логичностью, в полной мере отражает ход исследования и написан в соответствии с правилами современной научной стилистики.

Высокий уровень работы и глубина исследования позволяют в качестве дискуссионных задать следующие вопросы:

1. Как количественная репрезентация тематико-аксиологических групп и плотность лингвоаксиологических маркеров влияют на степень ценности аксиологических доминант в паремиофондах разных языков и культур?

2. В чем проявляется аксиологический синкретизм лингвоаксиологических маркеров, и как метафоричность, символичность и этноспецифичность компонентов способствуют совмещению различных аксиологических смыслов в рамках одного языкового знака?

Таким образом, диссертационное исследование Пелобовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы выявления и анализа ценностных доминант паремий, представленных посредством различных лингвоаксиологических маркеров во французских, русских и тувинских паремиях как способов отражения аксиологической семантики, имеющей важное значение для лингвоаксиологических исследований. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования

«Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелпובה Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности - 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук (научная специальность 10.02.19 – теория языка), профессор, профессор кафедры английской филологии федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Кубанский государственный университет» Катермина Вероника Викторовна

каф

Россия, 350040, г. Краснодар, ул. Ставропольская, 149

тел. +7 (861) 219-95-01, e-mail: rector@kubsu.ru

сайт: <http://www.kubsu.ru>

кафедра английской филологии КубГУ,

тел: (861) 21-99-241

e-mail: kaf_rgf@mail.ru

e-mail: katermina_v@mail.ru

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

05.08.2025



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны
*«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность
в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)»*,
представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук
по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-
сопоставительная лингвистика (Москва, 2025)

Паремиологический фонд является хранилищем как культуроносной информации, так и сведений о системе ценностей этноса. Данная диссертация продолжает исследования лингвокультурологического плана, характерные для российского языкознания, и открывает новую страницу в области аксиопаремиологии.

Актуальность представленного исследования обусловлена, с одной стороны, необходимостью разработки методики лингвоаксиологического анализа, в т.ч. для использования при рассмотрении фольклорных текстов, с другой – определения факторов (прежде всего, экстралингвистических), повлиявших на состав и содержание паремийных текстов.

Выбор адекватных **методов** позволил достичь цели, поставленной перед диссертантом, по созданию основ выявления и систематизации ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в паремиологическом фонде трёх неродственных языков, относящихся к разным типам культур.

Достоверность результатов обеспечивается солидным **материалом** исследования, составляющим авторскую картотеку (около 31 тыс. единиц), выделенную из тематически организованных словарей путем сплошной выборки.

Научная новизна проведенного исследования связана с разработанной комплексной методикой изучения аксиологического потенциала паремий французского, русского и тувинского языков с учетом влияния европейского, евразийского и азиатского типов культур и на языковую маркированность аксиологических доминант; с представлением ценностей французов, русских и тувинцев как системным образованием; с уточнением и введением в научный оборот терминов, расширяющих лингвоаксиологический глоссарий.

Теоретическую значимость диссертационного исследования определяет его вклад в развитие сравнительно-сопоставительной лингвоаксиологии в целом, её метаязыка за счёт введения и уточнения следующих терминосочетаний: *лингвоаксиологический маркер, аксиологическая валентность, сопредельная ценность, аксиологический синкретизм* применительно к компонентам пословиц. Кроме того, лингвоаксиологические маркеры впервые рассмотрены системно и представлены как ядерно-периферийная структура, что закладывает методологическую основу дальнейших исследований, в т.ч. по анализу текстов фольклора.

Использование материалов диссертации в учебном процессе, а также при создании паремиографических сборников обеспечивается **практической значимостью**.

Композиция диссертации подчинена логике, материал структурирован.

Апробация результатов исследования представляется весьма значительной: 46 опубликованных работ, многочисленные выступления на научных мероприятиях различных уровней

Судя по автореферату, диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы глубокого и комплексного анализа лингвоаксиологического потенциала французских, русских и тувинских паремий, имеющей важное значение для лингвоаксиологии и паремиологии. Работа отвечает требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Заведующий кафедрой романской филологии
Института филологии, журналистики и
межкультурной коммуникации ФГАОУ ВО
«Южный федеральный университет»,
доктор филологических наук
(10.02.19 – теория языка;
10.02.05 – романские языки),
профессор

С.М. Кравцов

Сергей Михайлович Кравцов

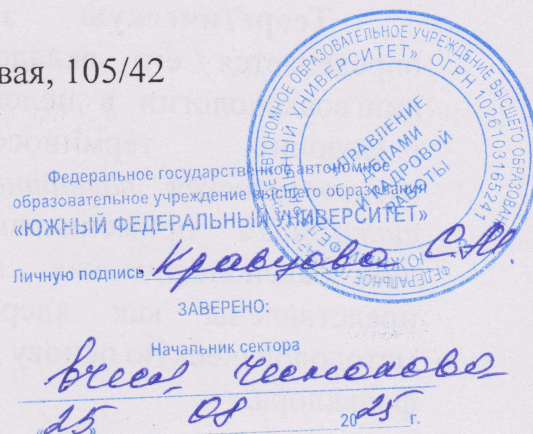
Адрес места работы:

344006, г. Ростов-на-Дону, ул. Большая Садовая, 105/42

Тел.: +7863 2184094

e-mail: smkravcov@sfedu.ru

Дата: 25.08.2025



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)», Москва, 2025, представленной на соискание учёной степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

Рецензируемая работа посвящена **актуальной** проблеме изучения аксиологических доминант во французской, русской и тувинской паремиологии. Автор интегрирует достижения теории языка, лингвоаксиологии, лингвокультурологии, паремиологии, концептологии для установления фундаментальных смыслов, закреплённых в трёх разных лингвокультурах и отражающих смысложизненные модели поведения.

Судя по тексту автореферата, Н. Ю. Нелюбовой удаётся открыть новую грань в исследовании репрезентации ценностных ориентаций разных этносов на примере системного анализа паремиологических фондов французского, русского и тувинского языков, относящихся к различным типам лингвокультур, что составляет **новизну** диссертации.

Цель исследования заключается в разработке основы выявления и систематизации ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в паремиологическом фонде языков, представляющих разные типы культур.

Достоверность и **обоснованность** результатов диссертации обеспечиваются солидной теоретико-методологической базой исследования и комплексным лингвоаксиологическим подходом, предполагающим применение современных методов исследования к анализу обширной авторской картотеки материала, которая включает паремии на французском (3170 единиц), русском (27322 единицы) и тувинском (450 единиц) языках.

Теоретическая значимость диссертации Н. Ю. Нелюбовой определяется тем, что её результаты вносят вклад в развитие теории языка, аксиологической лингвистики, сопоставительной лингвистики. Особую значимость имеет разработка критериев определения и ранжирования ценностей, которые в дальнейшем могут успешно применяться к анализу широкого круга языковых фактов, в том числе на разных языках.

Практическая ценность работы заключается в возможности применения результатов диссертации в образовательном процессе – для разработки вузовских курсов по языкознанию, лексикологии, страноведению, лингвокультурологии, межкультурной коммуникации. Представленные материалы могут эффективно использоваться в целях лексикографии.

К числу наиболее значимых достижений Н. Ю. Нелюбовой, определяющих **личный вклад** соискателя в решение задач современной науки о языке, относится разработка автономного направления аксиопаремиологии, внедрение методики исследования аксиологического потенциала паремий разных языков с учётом типов культур, моделирование ядерно-периферийной структуры системы лингвоаксиологических маркеров, введение в научный оборот понятия аксиологического синкретизма, а также обоснование лингвогастики как нового исследовательского направления. Эти научные результаты представляют большую ценность для развития современной лингвистики.

Диссертация прошла серьёзную апробацию, о чём свидетельствует использование её материалов при выполнении двух грантовых программ, обнародование результатов на международных конференциях, а также 46 публикаций автора, включающих 2 коллективных монографии, 14 статей в изданиях, входящих в международные базы цитирования Scopus и Web of Science, 14 статей в рецензируемых изданиях, которые рекомендованы Высшей аттестационной комиссией при МОиН России.

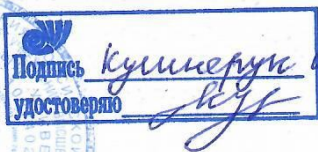
В автореферате полно освещены все заявленные аспекты исследования и его результаты. Положения, выносимые на защиту, убедительно доказаны. Выводы, к которым приходит Н. Ю. Нелюбова, свидетельствуют о том, что поставленная цель достигнута, задачи – решены. Сделанные в заключении обобщения не вызывают возражений.

Автореферат свидетельствует о том, что диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение проблемы репрезентации ценностей, имеющей важное значение для современной теории языка. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание учёной степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении учёных степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утверждённого учёным советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения учёной степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук (10.02.19; 10.02.20),
доцент, профессор кафедры теории и практики
английского языка ФГБОУ ВО «Челябинский государственный университет»,
454080, Россия, г. Челябинск, ул. Бр. Кашириных, 129,
Официальный сайт университета: <http://csu.ru>
Телефон: +7 (351) 799-71-01, +7(351)799-71-29
Электронная почта: odou@csu.ru

Кушнерук Светлана Леонидовна

27 августа 2025 г.



ЗАМ. НАЧАЛЬНИКА
ОТДЕЛА КАДРОВ
Куричкина Т.В.

Кушнерук Светлана Леонидовна

ОТЗЫВ

об автореферате

диссертации Нелюбовой Наталии Юрьевны на тему «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии

(на материале французского, русского и тувинского языков)», представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук

по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика

(Москва – 2025)

Рецензируемая работа выполнена в русле современной лингвоаксиологии, одной из актуальных задач которой является уточнение терминологического аппарата. Востребована разработка комплексной методики выявления и систематизации ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в языках, представляющих разные типы культур (в данном случае французском, русском и тувинском).

Логичным считаем обращение к паремиологическому фонду, демонстрирующему в концентрированной форме культурный опыт этносов. Одобрения заслуживает разработка типологии лингвоаксиологических маркеров, представленная автором впервые, и ее апробация на репрезентативном объеме материала трех неблизкородственных языков (всего проанализировано около 30000 паремий). Новым является применение критериев ранжирования ценностных доминант и их верификация по данным аутентичных словарей. Перспективно и предложенное автором направление *лингвоаксиологии*.

Таким образом, **актуальность** и **научная новизна** предпринятого Н.Ю. Нелюбовой исследования не вызывает сомнений, как и **теоретическая значимость**, которая определяется его вкладом в развитие сравнительно-сопоставительной лингвоаксиологии, ее терминологического аппарата, методологии лингвоаксиологического анализа малых жанров фольклора. Основные идеи работы могут послужить методологической основой в дальнейших исследованиях и в процессе систематизации не только паремиологического, но и любого другого языкового материала с целью выявления его аксиологического потенциала.

Полученные результаты могут найти применение при составлении многоязычных словарей паремий (в том числе в аксиологической паремиографии и фразеографии); при подготовке вузовских теоретических курсов лексикологии и фразеологии, спецкурсов по паремиологии, лингвокультурологии, лингвострановедению, этнолингвистике и межкультурной коммуникации; на практических занятиях по французскому, русскому и тувинскому языкам, в чем состоит **практическая значимость** диссертации.

Отметим четкость формулировок цели, задач, гипотезы и положений на защиту, логичность композиционной структуры работы, серьезную теоретическую базу исследования, представленную в первой главе диссертации, достаточную представленность в автореферате иллюстративных примеров и их тщательного анализа, проведенного с применением адекватных методов и

выработанной авторской методики (главы вторая – четвертая). Вышесказанное свидетельствует о высокой степени **самостоятельности, достоверности и обоснованности** полученных результатов, которые прошли серьезную апробацию. По теме диссертации опубликовано 46 работ, из которых: 2 коллективные монографии, 14 статей в изданиях, входящих в международные базы цитирования Scopus и Web of Science, 14 статей из Перечня ВАК РФ, 16 публикаций в прочих изданиях. Отметим также обширную географию выступлений автора на научных конференциях, симпозиумах и круглых столах (35 докладов).

Таким образом, изучение автореферата позволяет заключить, что диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы многоаспектного и комплексного анализа аксиологических доминант французских, русских и тувинских паремий и их языковой репрезентации, имеющей важное значение для современной, в том числе сопоставительной лингвоаксиологии. Работа отвечает требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук
(специальность 10.02.20 – сравнительно-историческое,
типологическое и сопоставительное языкознание),
профессор, заведующий кафедрой
иностранных языков Федерального государственного
бюджетного образовательного учреждения
высшего образования
«Казанский государственный энергетический университет»

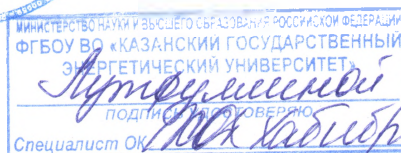
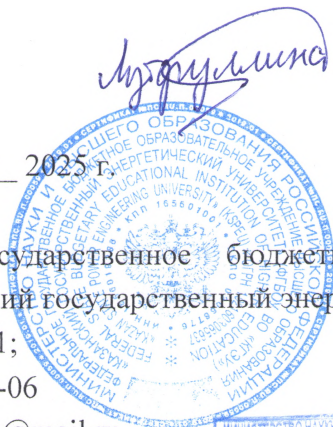
Лутфуллина Гюльнара Фирдавиевна

«19» августа 2025 г.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Казанский государственный энергетический университет» 420066, РТ, г. Казань, ул. Красносельская, 51;

Тел.: (843) 519-43-06

E-mail: gflutfullina@mail.ru



Специалист ОК *Т. Ф. Лутфуллина* *О. А.*

ОТЗЫВ

на автореферат диссертации Наталии Юрьевны **Нелюбовой** «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» на соискание ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика –
Москва – 2025. – 40 с.

Российский университет дружбы народов им. Патриса Лумумбы уже давно стал признанным отечественным и мировым научным центром по исследованию лингвокультурологии. Регулярные международные конференции, инициированные проф. В.В. Воробьевым и его школой, дают мощный импульс для изучения проблем, связанных с этим важным междисциплинарным направлением. Одно из них – аксиология. Наталия Юрьевна Нелюбова уже давно и, сразу скажу, – успешно следует этому направлению, избрав оригинальный ракурс изучения паремиологии в аксиологическом ключе. Оригинальность этого диссертационного исследования заключается в самой попытке сопоставить пословичный фонд двух европейских языков романской и славянской группы с генетически иным, но не чужим для жителей России тувинским. Это триединство дает возможность при сопоставлении выявить как общие лингвокультурологические и собственно языковые факты, так и факты дифференциальные. Тем самым в паремиологическом фонде трех избранных языков перспективно вырисовываются как генетически связанные паремии, так и схождения типологические, восходящие к общенародным культурологическим ценностям.

Вот лишь один пример такого сопоставительного подхода.

Французские пословицы *L'homme propose et Dieu dispose* и их русские эквиваленты 'Человек предполагает, а Бог располагает' (с. 16) и *La vérité sort de la bouche des enfants* и 'Правда исходит из уст детей' (с. 16) не случайно полностью совпадают: их источник – Библия. Пусть и не тождество, но большое сходство с французской можно было бы найти для русской пословицы *На родной стороне даже дым сладок* (с. 18), как и соответствующей крылатой фразы А.С. Грибоедова. Не случайно, ибо эти паремии – отпечаток древнего лингвокультурного взаимодействия Европы и России. В то же время перекличка образа не обязательно такое генетическое взаимодействие отражает. Так, французская пословица *Celui qui n'a qu'un enfant n'en a aucun* (с. 24) напечалит каждому из нас народную русскую *Один сын – не сын, два сына – половина, три сына сын*. Некоторые отечественные интерпретаторы считают последнюю «чисто» русской. Однако, параллель, найденная диссертантом, убедительно свидетельствует о типологическом схождении двух европейских паремий. Особенно много типологических схождений, естественно, обнаруживается на русско-тувинском межъязыковом пространстве. Таково, например, образное тождество в обоих языках орнитонима «сорока», где его общая аксиологическая характеристика – «болтлив, как сорока» (с. 23). А вот сравнение *Чаг иштинде бүүрек дег, чанчык иштинде таакпы дег* (букв. живет, как почка в сале, как

табак в кисете) 'о зажиточном человеке' хотя и в чем-то перекликается с рус. *как сыр в масле катается* (с. 33), но выглядит не только более **колорийно**, но и – более **калорийно**.

Давайте еще раз понаслаждаемся звуками тувинской речи, которые уже озвучены и диссертантом, и официальными оппонентами на этом совете, и теми концептами, которые объединяют наши народы: *Ада сөзүн ажырып болбас, Ие сөзүн ижип болбас; Өскөн чери – төрзэн ие, өскелерниң – соңгу ие; Кижжи өөделээр, кинчи үстүр; Үе кээрге, «адыр» чок...* Не правда ли, тувинская мудрая пословица *Үер кээрге, чай чок* - 'Времени не скажешь: подожди, Половодью не скажешь повремени' (с. 19) напоминает по аксиологической темпоральности знаменитое «Остановись, мгновенье?». Нет: ни половодье, ни мгновенья не оставят и это общее человеческое признание, добытое многовековым опытом, ибо оно универсально.

Я не случайно свой отзыв начинаю с конкретного материала, введенного в научный оборот в диссертации. Ведь не только дьявол познается в деталях, но и наша Аксиология. Именно обилие материала трех разных языков, который Н. Ю. Нелюбова не просто собирает, но и (простите невольный оксюморон) **любит**, делает многие ее теоретические и практические выводы доказуемыми и убедительными. Авторская картотека французских (3170 единиц), русских (27322 единицы) и тувинских (450 единиц) паремий, добыта ею путем сплошной выборки из тематически организованных словарей. Именно на таком «материальном» фундаменте исследовательница строит комплексную методику анализа аксиологического потенциала французских, русских и тувинских паремий с учетом влияния европейского, евразийского и азиатского типов культур на языковую маркированность аксиологических доминант. Тем самым scrupulously репрезентируются и ранжируются ценности в паремиях, устанавливаются их валентные связи в лингвокультурах трех этносов и представляется авторская классификация лингвоаксиологических маркеров.

Всё это выстроено в чёткую и логичную композицию. После освещения многоярусной теоретической проблематики лингвоаксиологических и лингвокультурологических исследований (гл. 1) предлагается диалектическая систематизация аксиологических доминант, лексикографический анализ и ранжирование паремиологических ценностей (гл. 2) и дается детализированная сравнительная характеристика основных аксиологических доминант в исследованных паремиях (гл. 3). Наконец, теоретические построения еще раз иллюстрируются в 4-й главе, где читателю предлагается детализированное гастрономическое меню трех народов в аксиологическом освещении.

Такой системный аксиологический анализ 3 паремиологических фондов позволил диссертанту сформулировать ряд важных положений, предлагаемых ею к защите (сс. 7–9). Все они в работе убедительно доказаны и по-новому интерпретированы. Особо убедительным при этом мне представляется вывод о том, что «аксиологические доминанты представителей разных лингвокультур, отраженные в паремиях, носят универсальный характер и преимущественно совпадают, но могут обладать разной степенью ценности» (с. 8). Этот вывод трудно переоценить, ибо он диалектически уравнивает одну из глобальных

оппозиций лингвокультурологии – «Национальное – универсальное». И обосновывает конкретные констатации о ранжировании той или иной аксиологической доминанты в конкретном языке. Таково, например, наблюдение о «принадлежности тувинского этноса к культуре коллективистского типа, где человек воспринимается как часть сообщества – традиционно большой семьи, народа, Родины, имеющих важное значение для тувинцев» (с.19). Причем, по подсчетам Н.Ю. Нелюбовой, лишь 26 % паремий тематико-аксиологических групп здесь посвящена человеческим порокам, а в оппозиции им имплицитно являются человеческие добродетели.

Значимое наблюдение делает исследовательница и по поводу количественного отношения обозначенных ею аксиологических доминант для тематико-аксиологических групп паремий трех языков: их во французском языке оказалось 18, в русском – 29, в тувинском – 9. Встречаясь (что и следовало ожидать) практически в материале трех или двух языков, они обнаруживают и специфику на уровне занимаемого места по степени важности и группировки ценностей в рамках аксиологических доминант. При этом с оправданной осторожностью Н.Ю. Нелюбова оговаривает и относительность такой обобщенно-статистической констатации, что справедливо. С тех же позиций подходит автор диссертации и к определению гендерной асимметрии в пословицах группы «Семья» (6,66 %), где в подгруппе «La femme» 'женщина, жена' женщины выступают в ипостасях жены, невесты, матери, дочери, собственно женщины, оцениваются мужчиной, а действия мужчин оценки практически не находят. Гендерная же асимметрия в русском материале наблюдается в меньшей степени, чем во французском. По наблюдениям Н. Ю. **Нелюбовой**, здесь в паремиях оцениваются не только женщины, но и мужчины (17-18), что нам, русским мужчинам, делает честь. Кстати, подобное наблюдение делает и украинская исследовательница А.М. Архангельская на материале русского, украинского и чешского языков в своей монографии «Сексизм в языке: мифы и реальность» (Оломоуц, 2012. – 310 с.). И, конечно же, нас должен заставить задуматься и вывод диссертанта о том, что «в русских паремиях о человеке акцент делается на его достоинствах и (преимущественно) на недостатках: моральные качества постулируются как ценные или осуждаемые сообществами, частью которых он является». Это, пожалуй, объективно объясняется «принадлежностью русской культуры к социоцентрическому типу и незначительной горизонтальной дистанцией между людьми» (с. 18). Я бы при этом добавил, что **вертикальная дистанция** между людьми в российском обществе гораздо более значительна и значима, чем горизонтальная. Но это уже не проблема паремиологии.

Как видим, и теоретически, и практически, исследование Н. Ю. Нелюбовой обладает всеми параметрами докторской диссертации. Оно показывает, что при его написании диссертант руководствовалась одной из своих любимых французских паремий: *L'ignorance, c'est la mort; le savoir, c'est la vie* (с. 16). И поэтому ею воплощено в жизнь всё, что продиктовано официальными («вертикальными») требованиями, которые я, как

законопослушный им неофициальный рецензент, воспроизвожу в своем
Заключении.

Диссертационное исследование Нелюбовой Наталии Юрьевны
«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в
паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)»
является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится
новое решение научной проблемы маркированности аксиологических доминант
в паремиологии, имеющей важное значение для сопоставительной паремиологии
и аксиологии. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к
диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук,
согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в
федеральном государственном автономном образовательном учреждении
высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса
Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от
22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения
ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8.
Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

В.Мокиенко

Мокиенко Валерий Михайлович

доктор филологических наук (10.02.03 славянская филология), профессор,
профессор кафедры славянской филологии филологического факультета,
научный руководитель Межкафедрального словарного кабинета им. проф. Б.А.
Ларина (филологический факультет) ФГБОУ ВО «Санкт-Петербургский
государственный университет».

«01» сентября 2025 года

Электронный адрес: mokienko40@mail.ru

Адрес: 199034 Санкт-Петербург
Университетская наб., 11
филологический факультет СПбГУ
кафедра славянской филологии
сл. тел. +7(812) 328-95-24

Электронная почта: v.mokienko@spbu.ru

Страница организации в интернете: <http://www.phraseoseminar.narod.ru>

Личную подпись заверяю
Документ подготовлен по личной
инициативе

01 СЕН 2025

ТЕКСТ ДОКУМЕНТА РАЗМЕЩЕН В ОТКРЫТОМ
ДОСТУПЕ НА САЙТЕ СПБГУ ПО АДРЕСУ
[HTTP://SPBU.RU/SCIENCE](http://SPBU.RU/SCIENCE)

Специальный
И.И. Нелюбова



ОТЗЫВ

об автореферате диссертации **НЕЛЮБОВОЙ Наталии Юрьевны**
«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в
паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)»
(Москва, 2025), представленной на соискание ученой степени доктора
филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и
сравнительно-сопоставительная лингвистика

Паремиология представляет собой раздел языковой системы, в котором наиболее ярко проявляется национально-культурная ментальность, находящая воплощение в том числе в системе ценностных координат этноса. Необходимость проведения сопоставительных исследований аксиологического наполнения пословиц и поговорок языков представителей различных типов культур (в данном случае - французской, русской и тувинской) не вызывает сомнений, поскольку понимание способов передачи образного мышления этносов способствует эффективной межкультурной коммуникации и создает основы «эффективного межкультурного диалога» (с. 3). В этой связи диссертационное исследование Н.Ю. Нелюбовой безусловно является **актуальным и своевременным**.

Научная новизна рецензируемой работы определяется тем, что в ней впервые предлагается комплексная методика исследования аксиологического потенциала французских, русских и тувинских паремий. Автор уточняет и определяет ряд теоретических понятий, которые могут быть успешно использованы в дальнейших лингвоаксиологических изысканиях; предлагает свою классификацию лингвоаксиологических маркеров, образующих ядерно-периферийную структуру; закладывает основы нового перспективного междисциплинарного направления *лингвоаксиология*. Теоретические разработки автора диссертации являются весомым вкладом в лингвоаксиологию и обуславливают **теоретическую значимость** диссертации.

Практическая ценность диссертации заключается в том, что ее положения и выводы могут быть использованы в лексикографической и переводческой практике, в образовательном процессе: при подготовке и чтении ряда теоретических курсов и на практических занятиях по французскому, русскому и тувинскому языкам.

К несомненным достоинствам рецензируемой работы следует отнести солидную теоретическую базу и скрупулезный анализ репрезентативного и интересного эмпирического материала (около 31000 паремий, извлеченных из аутентичных словарей). Основные положения диссертации сформулированы точно, корректно, получают подробное освещение и последовательно доказываются в тексте работы, чья структура отвечает поставленной цели и задачам. Диссертация

прошла необходимую **апробацию** в опубликованных работах (46 публикаций по теме исследования) и многочисленных докладах на научных конференциях, отражающих основные выводы и результаты, полученные автором.

Диссертация Нелюбовой Наталии Юрьевны на тему «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы языковой репрезентации аксиологического потенциала паремий, имеющей важное значение для аксиологической лингвистики и лингвокультурологии. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика.

Доктор филологических наук (10.02.05 Романские языки), профессор,
заведующий кафедрой испанского языка
факультета иностранных языков и регионоведения ФГБОУ ВО «Московский
государственный университет имени М.В. Ломоносова»
Раевская Марина Михайловна



Против включения персональных данных, содержащихся в отзыве, в документы, связанные с защитой диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

«03» сентября 2025 г.

Контактная информация:

Адрес: 119991, Г. МОСКВА, ТЕР ЛЕНИНСКИЕ ГОРЫ, Д.1., МГУ имени М.В. Ломоносова,
факультет иностранных языков и регионоведения

Тел.: +7 (495)734-02-40

Электронная почта: infospanish@yandex.ru; dean@ffl.msu.ru

ОТЗЫВ

об автореферате диссертации

Н.Ю. Нелюбовой

«Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии

(на материале французского, русского и тувинского языков)»,

представленной на соискание ученой степени доктора филологических наук
по специальности

5.9.8. – «Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика»
(Москва – 2025)

Рецензируемый автореферат диссертационного исследования Нелюбовой Наталии Юрьевны в полной мере отражает концепцию работы, научную проблему и результаты проведенной работы. Диссертация посвящена разработке основ выявления и систематизации ценностных доминант и языковых способов их репрезентации в паремиологическом фонде французского, русского и тувинского языков. Автореферат диссертации изложен на 40 страницах рукописного текста, имеет стройную и логичную структуру. Композиционное построение работы (судя по автореферату) отвечает замыслу автора. Основные пункты диссертации отражены в 8 положениях, выносимых на защиту.

Актуальность исследования продиктована важностью анализа традиционных ценностных ориентаций представителей различных лингвокультурных ареалов с точки зрения проявления универсальных и этноспецифических тенденций как основы создания эффективного межкультурного диалога культур. Коммуникативное пространство становится полем противостояния концептуальных картин мира, моделей социального устройства, систем аксиологических ориентаций. Соприкосновение различных культурных традиций обуславливает необходимость выработки базиса эффективного общения и взаимопонимания. Несомненную важность представляет определение критериев ранжирования ценностных доминант представителей этносов, относящихся к различным типам культур.

Научная новизна исследования усматривается в том, что автором разработана комплексная методика исследования аксиологического потенциала паремий французского, русского и тувинского языков с учетом влияния европейского, евразийского и азиатского типов культур, соответственно, на языковую маркированность аксиологических доминант.

Лингвоаксиологические маркеры впервые рассмотрены системно и представлены как ядерно-периферийная структура, имеющая критерии определения степени важности ценностей.

Теоретическая значимость диссертации определяется вкладом в развитие сравнительно-сопоставительной лингвоаксиологии, ее терминологического аппарата, методологии лингвоаксиологического анализа малых жанров фольклора.

Практическая значимость работы состоит в том, что полученные результаты применимы в лексикографической практике при составлении многоязычных словарей паремий. Полученные знания, несомненно, найдут применение при подготовке теоретических курсов по лексикологии и фразеологии французского, русского и тувинского языков, спецкурсов по паремиологии, лингвокультурологии, лингвострановедению, этнолингвистике и межкультурной коммуникации. Результаты исследования найдут применение на практических занятиях по французскому, русскому и тувинскому языкам, в том числе для иностранных учащихся.

Материалом послужила авторская картотека французских (3170 единиц), русских (27322 единицы) и тувинских (450 единиц) паремий, отобранных методом сплошной выборки из тематических словарей. Диспропорцию количественных данных автор объясняет различной степенью изученности, фиксации и лексикографической обработки паремиологического материала.

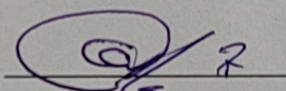
Диссертация Нелюбовой Наталии Юрьевны «Аксиологические доминанты лингвокультуры и их маркированность в паремиологии (на материале французского, русского и тувинского языков)» является законченной научно-квалификационной работой, в которой содержится новое решение научной проблемы комплексного изучения аксиологических доминант в паремиологических фондах трех разноструктурных языков, имеющей важное значение для лингвоаксиологии и современного этапа развития паремиологии. Работа соответствует требованиям, предъявляемым к диссертациям на соискание ученой степени доктора филологических наук, согласно п. 2.1 раздела II Положения о присуждении ученых степеней в федеральном государственном автономном образовательном учреждении высшего образования «Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы», утвержденного ученым советом РУДН протокол № УС-1 от 22.01.2024 г., а её автор, Нелюбова Наталия Юрьевна, заслуживает присуждения ученой степени доктора филологических наук по специальности 5.9.8. – «Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика».

Доктор филологических наук (10.02.19 – «Теория языка»),

Доцент, доцент 32 кафедры английского языка (основного)

Федеральное государственное казённое военное образовательное учреждение высшего образования «Военный университет имени князя Александра Невского» Министерства обороны Российской Федерации

Романов Александр Сергеевич

 / Романов А.С.

Против включения персональных данных, содержащихся в отзыве, в документы, связанные с защитой диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

Адрес места работы: г. Москва, ул. Волочаевская, д. 3/4

тел.: +7 (903) 153-00-60;

e-mail: research2021@mail.ru

Данное подписание Романова А.С., д.ф.н., доцента,
доцента 32 кафедры английского языка (основного) Военного университета заверяю:

«03» сентября 2025 г.

